# Roubaix

BUREAUX . 45, Rue de la Gare (Téléph. 9-61). — DEPOT DE VENTE . 78, Grande Rue.

## Les grandes festivités du XXVe anniversaire du tir régional et de l'école roubaisienne d'éducation physique

Un temps très beau a permis de donner aux fêtes organisées en l'honneur du XXVe anniversaire du Tir Régional et de l'Ecole Roubaisienne d'éducation hysique, un particulier éclat.

La ville entière a participé à cette manifestation d'une culture nécessaire et l'Administration municipale, qui apprécie tout le bénéfice que la jeunesse peut retirer de la pratique scientifique d'une éducation corporelle rationnelle a tenu à y participer.

Des drapeaux nombreux ornent les édifices publics et les candélabres électriques de la rue de la Gare. Un petit air de fête, jeune et frais, pare la ville de labeur, aujourd'hui en repos.

Nous avons dit tout le bien que nous pensions à plusieurs fois, de la génération depuis la guerre, des sports en général, de la culture physique en particulier.

LA RECEPTION DES AUTORITES A LA MAIRIE

Quand elle vise, sans aucune arrière pensée au développement corporel de l'individu, quand elle vient assurer l'équilibre des facultés intellectuelles et morales et tend ainsi à la plénitude de la perfection de l'être, elle est orienter vers le but de sagesse, que ce sont efforcé d'atteindre en tout temps les personnalités les plus éminentes.

L'éducation physique est à la base de toute spécialisation sportive. Elle est la condition nécessaire à une excellente santé. Elle prépare à l'effort obtenu sans fatigue. Elle réalise une beauté plastique faite de « cambes, élégante que n'exclut pas la puissance. Elle cultive, en un mot en les développant, les qualités physiques de l'être humain. Elle fait plus : elle sollicite les facultés morales. Elle participe à l'éducation de la volonté, provoque l'enthousiasme de l'émulation, rend énergique et confiant celui qui la pratique, et discipline en l'assouplissant le moteur humain à l'âme qui l'anime et le conduit.

Elle recule l'époque de la vieillesse. Elle triomphe de la lâcheté à vaincre les difficultés. Elle tend les ressorts de l'énergie virile vers les buts qu'on mesure, vers lesquels on se dirige et qu'on atteint.

Ainsi comprise, elle participe au développement physiologique de la race, qui va, de perfection en perfection, vers un idéal de beauté physique et morale.

Sans doute, ceux qui ne voient dans les pratiques de l'éducation physique qu'une sorte d'affirmation chauvine et ne pensent qu'à préparer des hommes forts pour les mesurer un jour aux folies des batailles, ceux qui ne songent qu'à produire « des soldats accomplis », à militariser cette éducation, sont-ils dans la mauvaise voie. Ils sont rares. Nous devons faire des hommes forts pour les mettre au service du pays, dans sa prospérité, dans le développement harmonieux de sa race et non pour faire dévier le sens de ce goût excellent du sport et de l'éducation physique qui y prépare vers nous ne savons quelle arrière pensée, hargneuse, chagrine et menaçante.

Aussi bien, est-ce le sens de la manifestation celui et celui du reste de la belle conférence que M. le Docteur Vermersch de Tourcoing, fit samedi, salle de l'amphithéâtre de l'Ecole des Arts industriels, devant un nombreux auditoire.

Au cours de la journée de samedi, une délégation des deux sociétés : « Tir Régional » et « Ecole Roubaisienne d'Education Physique », ont déposer une gerbe de fleurs au pied du monument aux Morts.

Elle était composée de MM. Lierman, député ; commandants Schiller, président d'honneur du Tir Régional ; Gratard, président du Comité du Nord de l'Union des Sociétés d'Education Physique de France ; J. D'Halluin, vice-président du Comité de patronage ; Raoul Dereux, président actif ; Lemaire, Eymere, Chalmin, Dupuis, Deroubaix, Vanderhaghen, Duhamel, du Comité d'ireceur et des moniteurs de l'Ecole Roubaisienne.

### LA CONFERENCE DU DOCTEUR VERMERSCH

M. le Docteur Vermersch s'est spécialisé dans l'importante question de l'éducation physique. Il a réalisé à Tourcoing, un programme dont les résultats sont éclatants. Il était juste qu'on fit appel à sa expérience.

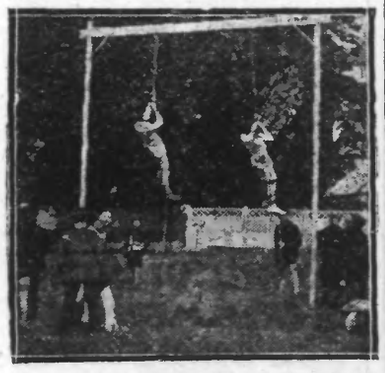
M. Henri Paté s'étant fait excuser, la séance fut présidée par M. le Colonel Bourret, délégué de M. le Ministre de la Guerre, et M. Chalinie, secrétaire de l'Union des Sociétés d'Education Physique de France.

On fit défiler d'abord quelques films du plus haut intérêt, puis M. le docteur Vermersch fit la conférence, mettant en relief les mérites de la gymnastique dite « Suédoise » et qui na, de suédoise, que le nom.

Un concert par la Chorale des Mutilés agrémenta cette conférence éducative.

### AU STAD EROUBAISIEN

De 7 heures à midi, sur le magnifique Stade Roubaisien, au Pont Rouge, se déroulèrent de nombreux concours d'éducation physique collectifs et individuels. De nombreux spectateurs qui garnissaient les tribunes du Stade, admirèrent les mouvements d'ensemble exécutés par différentes sociétés de gymnastique. De nombreuses épreuves de boxe, d'athlétisme (sauts en hauteur, sauts en longueur, lancement du poids, courses, furent âprement disputées. A 10 heures le Comité visita les terrains d'examens, encourageants ar sa présence les nombreux athlètes.



LES CONCOURS INDIVIDUELS D'EDUCATION PHYSIQUE AU STADE ROUBAISIEN

L'Amicale Photo de Roubaix, invitée par le Comité, était également présente à cette manifestation sportive.

### RECEPTION A LA MAIRIE

A midi, pendant que sur la place de l'Hôtel de ville, l'Harmonie des Anciens Soldats Français et Alliés donnait un concert admirable, un réception spéciale était faite, à la Mairie, du Comité et des Présidents de sociétés.

M. Raoul Doreux, président du Comité d'organisation, présenta à l'Administration municipale les représentants des sociétés d'éducation physique de France, de Belgique et de Pologne participant aux festivités organisées à Roubaix.

Après avoir exposé le but élevé p oursuivi, il tint à remercier de façon toute sétciale l'administration de la ville de Roubaix.

« Vous avez maintes fois -dit-il, manifesté votre bienveillance à nos organisations, en mettant à notre disposition les terrains municipaux et la salle de la rue de l'Hospice, soyez-en publiquement remerciés ».

M. Lebas, maire de Roubaix, entouré de ses adjoints et de nombreux conseillers, et de M. Fray, secrétaire général de la Mairie, salua les personnalités présentes à la réception.

« Il y a, dit-il, dans la région et particulièrement à Roubaix, une excellente coutume qui veut qu'à l'occasion du XXVe anniversaire d'une société, on organise des fêtes rappelant non pas seulement le quart de siècle d'existence, mais le but poursuivi. Il est ainsi appelé sur les sociétés l'attention de l'opinion publique qui s'explique et commente les progrès réalisés.

« L'Administration municipale : toujours suivi avec le plus grand intért les efforts que le Tir Régional a fait. Vous méritez nos encouragements et c'est avec plaisir que nous vous recevons aujourd'hui.

« Il est une forme de société qui appelle particulièrement notre attention, c'est celle qui concourt au développement physique des individus, à la pratique des sports et du tir qui permettront à l'Etat de modifier son organisation militaire et d'envisager le désarmement général.

C'est pour cela que votre œuvre nous est particulièrement chère parce qu'elle concourt, dans son domaine, à la possibilité de paix internationale, vœu profond de tous les hommes de cœur.

« Laissez-moi vous complimenter aussi, d'avoir, fidèles à la tradition établie, entendu réserver le bénéfice de ves fêtes au profit des Mutilés et Réformés et du Bureau de Bienfaisance.

» On ne doit jamais oublier, au milieu des fêtes, ceux qui souffrent. Et je vous remercie en leur nom ».

### LE BANQUET

Dans les splendides salons du Cercle de l'Industrie, se déroula le banquet prévu au programme. Il fut à l'unisson des fêtes, c'est-à-dire parfait.

Autour de M. Raoul Dereux, Président, du Tir Régional, conseiller de Préfecture, représentant le Préfet du Nord ; le général Bertrand, commandant Schiller, capitaine Lasserre, Colonel Bovin, Docteur Dupré adjoint au maire, Commandant Robyn, Lionnay, Chaligniе, secrétaire général de l'Union des Sociétés de Tir et de Préparation Militaire ; des Officiers Belges, le chef des « Sokols polonais, etc...

Au dessert, des discours furent prononcés par MM. Raoul Dereux, qui remercia ses invités et excusa MM. Henry Paté, le général Bossut, Colonel Dupont, le Recteur et l'Inspecteur d'Académie Destatieur.

MM. le Colonel Bourret, représentant du Ministre de la Guerre, Bonneville, Conseiller de Préfecture, au nom de M. le Préfet, Docteur Dupré, adjoint au Maire, au nom de l'Administration Municipale, le Commandant Schiller, Dinat, au nom de la Belgique, le Consul de Pologne, Chaligniе, Lierman, Vandaele, prononcèrent successivement de brillantes allocutions qui, à plusieurs reprises, notamment celle de M. Schiller, très émouvante par les souvenirs rappelés, soulevèrent les applaudissements unanimes.

### LE DEFILE

A 15 heures, rue de la Gare, les Associations se formaient pour participer au défilé qui se déroula dans un ordre parfait. Près de quarante sociétés y participaient.

Sur tout le parcours, jusqu'au pare Jean-Dubrulle, où se déroula une fête éducative des plus brillantes, les sociétés défilant, obtinrent un très beau succès.

### EDUCATION PHYSIQUE

EPREUVE COLLECTIVE. — 1re Catégorie : 1er frand prix : « Honneur et Patrie » de Béthune ; 2e catégorie : 1er prix : « En Avant » de Fourmies ; 3e, « Anciens Sous-Officiers » de Bruxelles ; 3e, « En Avant » de Jeumont.

4e catégorie : 1er prix : « Avant-Garde » de Thumeries ; 2e « Préparation Militaire » de Calais ; 3e « Avenir du Sud », de Lille ; 4e « Préparation Militaire » d'Avesnes ; 5e « U.P.S. » de Tourcoing.

Prix individuel. — 1er Lelong « Honneur et Patrie », de Béthune ; 2. Libre « Honneur et Patrie » de Béthune ; 3. Leduc « En Avant », de Fourmies ; 4. Costenoble « En Avant », de Fourmies ; 5. Lecomte, Escadron des Flandres ; 6. Vasseur « Préparation Militaire », Calais ; 7. Grandrick « Avenir du Sud », de Lille ; 8. Lefebvre « Escadron des Flandres » ; 9. Trottin « En Avant » de Fourmies.

### CULTURE PHYSIQUE

Prix individuels. — 1er prix, Caulles « Avant-Garde », Thumeries ; 2. Beaufort « Stade Roubaisien » ; 3. Dujardin « La Française », Lannoy ; 4. Lavoé « Stade Roubaisien » ; 5. Milleville « Avant-Garde » Thumeries ; 6. Vanhoutegghem « Stade Roubaisien ».

### GYMNASTIQUE SELECTIONNEE

1er prix, Bryenne ; 2. Grundrick ; 3. Deplonchon ; 4. Declercq ; 5. Blomand, de « l'Avenir du Sud », de Lille 6. Leclercq ; 7. Dujardin, de « La Française », Lannoy ; 8. Milleville ; 9. Facq ; 10. Laine, de « l'Avant-Garde » de Thumeries.

### LECTURE AU SON

1er prix, Lahousse ; 2. Tellier ; 3. Villemont ; 4. Gazzo, du « Radio-Club » de Roubaix ; 5. Soyez; 6. Fontenel ; 7. Bertin ; 8. Georges « En Avant » de Fourmies.

### CLIQUE

Grand prix avec félicitations du Jury, Clique Scolaire de Tourcoing ; 1er prix « En Avant » Jeumont ; 2e Amicale Sportive de Beaufort.

BOXE. — 1er prix, Vandeleine ; 2. Plouvier ; 3. Basquin ; 4. Debarge ; 5. Detré ; 6. Vanbergue ; 7. David ; 8. Massey ; 9. Dewitte Albert ; 10. Rousseau ; 11. Vandesoupele ; 12. Motte ; 13. Fasciaux ; 14. Lagache ; 15. Vanhove, de l'Académie des Sports de Roubaix.

TIR. — Carabiniers Scolaires.

### COUPE AMICALE TERNAUX

Prix individuels. — 1er prix, Dejaegher « Amicale des Arts ; 2. Patin ; A. Ternaux ; 3. Biquet; Tir Régional.

GRAND PRIX DE TIR. — Amicale des Arts de Roubaix.

Carabine. — 1er, Amicale des Arts ; 2. Thumeries ; 3. Amicale Ternaux.

Fusil. — 1er prix, Amicale des Arts ; 2. Fourmies ; 3. Thumeries.

Carabines Dames. — 1. Mme Commen, Tir Régional; 2. Mme Leman, Amicale des Arts ; 3. Mme Malfait, Amicale des Arts.

Pistolet. — 1. Lebrun,Tir National de Tourcoing; 2. Vandeputte, Tir National de Tourcoing ; 3. Lepers, Tir National, Roubaix.

Fusil groupes réservés. — 1. Octroi ; 2. P.T.T. 3. Gendarmerie.

Fusil. Prix individuels. — 1. Delgrange, Combattants de Watterlos ; 2. Delcroix « En Avant », Fourmies ; 3. Leleu, de Lille ; 4. Lepers, « Sous-Officiers » de Roubaix ; 5. Lepers, Combattants de Wattrelos.

Les festivités grandioses qui marquent cet anniversaire, resteront comme un souvenir heureux. Elles font le plus grand honneur à ceux qui surent si bien les organiser.


## ESTOMAC

Si vous avez une digestion difficile, ballonnements, aigreurs, vomissements, douleurs dans le creux de l'estomac et dans le bas des côtés, poin's dans le dos et sous le sein gauche, coliques, syncopes, vertiges, rêves et cauchemars, sommeil agité, constipation, manque d'appétit, nous garantissons le soulagement.

Herboristerie BONTE, 315, rue du Blanc-Seau, TOURCOING (fermée dimanche et fêtes, à 1 h.)


### VOL DE NUMERAIRE

Mme veuve Devienne, née Delgrange Stéphanie, 56 ans, marchande de lait, demeurant rue de asquehal, impasse de la fonderie, s'est aperçue qu'entre 13 h. 30 et 17 h., on lui avait volé une somme de 5 à 600 fr., représentant la vente de son lait.

Cet argent était placé dans un carnet qui se trouvait dans la poche de son tablier. Le vol eut lieu dans la salle à manger de son appartement où le tablier était pendu à un porte-manteau.

Le service de la sûreté a été chargé par le commissaire de permanence de rechercher l'auteur de ce vol.

### PLAINTE POUR COUPS

Le 16 courant, vers 20 h. 30, Mohamed ben Hallel, 31 ans, manœuvre, demeurant rue du Nouveau-Monde 41, se trouvait en même temps que MM. Ernest Denis, 35 ans, cafetier, et Georges Coutier, 26 ans, cherpentier, même adresse, dans un café de la rue du Fort.

Ils y consommaient ensemble lorsque, au cours d'une discussion qui s'éleva pour des motifs inconnus, une bataille s'engagea.

Mohamed ben Hallel a déposé une plainte.

### COUPS

La nommée Jeanne Lengrand, 19 ans, rattacheuse, demeurant rue des Longues-Haies, 226, a déposé une plainte contre son beau-frère, Baudarchi Carlos, 28 ans, demeurant 113, rue Ma Campagne. Celui-ci, au cours d'une discussion, lui aurait porté des coups. Une enquête est ouverte.

### SCENE A L'ESTAMINET

Au cours de la journée d'hier, Jules H., 46 ans, lisseur, demeurant rue de Lille, cour Motte-Degand, se trouvant en état d'ivresse, a causé du scandale à l'estaminet Arsengo Barthelémy, 77 rue d'Alger.

Pour un motif futile, il a porté des coups à un concommateur et fait tant de bruit que le débitant dut l'expulser de son café.

Des agents de police prévenus conduisirent M. H. au dépôt.

### EN COQUETTE

Avant-hier, vers 21 h. 30, M. P. Lucien, 29 ans, agent d'assurance, conduisant une automobile rue du Vieil-Abreuvoir, renversa un cycliste, M. Van Klebeck Julien, 17 ans, donneur de fils, demeurant rue de Flandre 134.

Le cycliste n'eut aucun mal, mais sa bicyclette fut endommagée. Quelque temps avant, la même auto, dans laquelle se trouvait M. V. Robert, 30 ans, demeurant rue Decrème, avait heurté un palissade dans la rue Turgot, à hauteur du N° 40.

Comme M. P. paraissait être en état d'ébriété, une enquête est ouverte.

### MALADE SUR LA VOIE PUBLIQUE

Jean-Baptiste Caudelier, qui se trouvait indisposé étant tombé sur la chaussée boulevard de la République, s'était fait une blessure à la face. Après avoir été pansé par M. le docteur Desbonnets, il a été, en raison de son extrême faiblesse, transporté à l'Hôpital La Fraternité. Le blessé habite rue de la Chaussée, cour Masson, 3.

### LA SECTION LYRIQUE DE L'AMICALE DES ARTS, TRIOMPHE A CALAIS

L'Amicale des Arts qui participait au concours théâtral organisé à Calais, vient d'y glaner de nombreux lauriers.

Nous sommes heureux de l'en complimenter.

Nous avons reçu hier, au cours de l'après-midi, le télégramme suivant : « Egalité de Roubaix-Tourcoing, rue de la are, Roubaix, suis heureux vous annoncer Amicale Arts remporte concours théâtral Calais, grand premier prix honneur, et prix unique direction. Dericke. »

Ce succès nouveau n'est pas pour nous surprendre. Il y a longtemps que nous avons jugé à sa juste valeur, l'Amicale des Arts, qui porte haut et très loin, la renommée de la cité.


## Reins, Vessie, Voies urinaires

Douleurs d'uriner, avant, pendan. ou après, sanguinolentes troubles, à mauvaises odeurs, purulentes, coliques néphrétiques, Pierre, Gravelle.Soulagement garanti ou argent remboursé. Herboristerie Bonte, 315, r. Bl.-Seau, Tourcoing.


### GROUPEMENT DES BUREAUX DE BIENFAISANCE DU NORD

Cet important groupement, qui comprend plus de 120 bureaux, tiendra son assemblée générale au siège social, 29, rue des Fossés, à Lille, mercredi 20 juin, à 10 h. 30.

Dans l'assemblée générale, on discutera la création d'une Coopérative d'achats en commun qui pourrait rendre d'énormes services, surtout aux Bureaux de Bienfaisance des petites communes.

D'autre part, un vœu de protestation contre le projet de loi modifiant la composition des Commissions administratives du Bureaux de Bienfaisance et Hospices sera proposé ; il est, en effet, inadmissible que les établissements charitables soient à la merci des fluctuations politiques communales.

En troisième lieu, il sera proposé la transformation du groupement du Nord en groupement national.


DEMENAGEMENTS. — Wagons, Autos capitonnés, Garde - Meubles. H. DAEL. Vid: tes. Rue Blanchemaille, 42. ROUBAIX. — Tél. 3440


## Sociétés et Comités

RADIO-CLUB DU NORD DE LA FRANCE. — Ce soir, à 19 heures 30, au siège, 55, rue Neuve, cours de préparation militaire, par M. Druet, ex-radio.

Lecture au son ; Epreuve de manipulation.

### ETAT-CIVIL

NAISSANCES. — Marcel Delmarque, rue de l'Epeulel 95, cour Lepers 11. — Désiré Parain, rue des Langues-Haies, 197. — Madeleine Ghesquière, rue des Longues-Haies, 146.

DECES. — Pierre anderborght, 51 ans, rue Daubenton 61. — Jules Baudouin, 4 mois, rue de l'Epeule 102. — Margurite Courty, 41 ans, à Wasquehal, rue Philippe-Lebon 19. — Jules Midavaine, 66 ans, rue de Denain 5. — Germaine Smagghe, 9 mois, rue du Pile 162.


PIEDS SENSIBLES... Chaussez-vous chez Boucau-Vereecke, 5, rue Pierre-Motte, Roubaix


## WATTRELOS

LA DUCASSE. — La première ducasse annuelle a obtenu hier un succès sans précédent. Le beau tamps contribua pour beaucoup à la réussite de la fête et le quartier du Centre vit un nombre considérable de promeneurs qui ne fit que s'accroître dans la soirée et ne cessa qu'à une heure tardive.

Les nombreuses attractions installées sur la Grand'Place, la rue et la place du Moulin, récurent de nombreux visiteurs. Bref, ce fut une belle journée pour les forains et commerçants du Centre.

## WASQUEHAL

LE COIN DES ACCIDENTS. — A la Filature du Nord, le charpentier Gustave Baert, 47 ans, 64, rue de la Tossée, à Tourcoing, s'est fait une piqûre infectée de la plante du pied gauche, en marchant sur un clou : 12 jours de repos. — A la Blanchisserie du Molinel, l'ouvrier Charles Wilson, 57 ans, 169, rue de Maroq, à Marquette, a été atteint par un retour de flamme, se faisant des brûlures étendues à la face, du cou et de l'avant-bras gauche ; le blessé a reçu les soins de M. le docteur Deleneuville. — A la Filature du Nord, Edouard Briffeuil, 26 ans, homme de peine, 24, rue de Lille, à Wasquehal, s'est cogné le pied contre un tracteur, se faisant une entorse du gros orteil du pied droit : 15 jours de repos. — A la même usine, Julia Dumont, 15 ans, bacleuse, 12, cité la Paix, a eu le pied pris entre un rail et un écrou de renvideur.Pour plaies contuses du pied droit, elle a dû cesser le travail pendant 15 jours. — Un terrassier de la Société des Eaux, Philippe Van Lière, 49 ans, 223, rue des Postes, à Lille, a été accroché par un camion au cours de son travail dans la rue Jean-Jaurès : 12 jours.

CONSULTATIONS DES NOURRISSONS. — Mercredi prochain, à 15 heures, consultation des nourrissons à l'école maternelle du Capreau, et jeudi, à la même heure, à la mairie pour le quartier du Centre.

FRATERNELLE DES COMBATTANTS. — La permanence fonctionnera au siège de la section des Anciens Combattants du Centre, Café de la Cloche, place Fénelon, mercredi 20 juin, de 18 h. à 18 h. 30. Un membre de la Commission se tiendra à la disposition des intéressés, même ne faisant pas partie de la section, pour donner tous renseignements, notamment sur la carte du combattant et le service des allocations-maladie.

SERVICE DE LA VOIRIE. — Les renseignements sur les demandes d'autorisation de construire, d'alignement, de réparations d'immeubles, de mise en peinture, etc..., et tout ce qui a trait au règlement municipal de voirie et à la salubrité, seront donnés aux intéressés par le service compétent qui se réunira à la mairie mardi 19 juin, de 14 à 15 h. 30.

## LYS

### LES FETES DU FRESNOY

C'est au milieu d'une nombreuse assistance que les amis du Fresnoy virent se dérouler les festivités qui, depuis un certain temps avaient été leur préoccupation.

Dès samedi, la retraite aux flambeaux obtint un vrai succès.

Hier, dimanche les divers concours et jeux furent très suivis. A 14 h. 30, un cortège comprenant bon nombre de Sociétés, parcourut les rues du quartier. A 15 h. 30, plus de 150 concurrents prirent part au Carrousel international, qui était doté de 600 fr. de prix. Puis, angle des rues du Fresnoy et de Wattrelos, sur un kiosque richement décoré, diverses sociétés musicales donnèrent un brillant concert. Peu après, 300 enfants, réunis face au kiosque, lâchèrent chacun un superbe ballon en vue de remporter un des nombreux pri xofferts pour ce concours.

Les nombreux prix, en nature des différents concours, sont exposés chez M. Jules Honquet, 27, rue du Fresnoy, le dévoué secrétaire du Comité organisateur.

Aujourd'hui lundi, dans les estaminets, des jeu xdivers sont organisés.

## BAISIEUX

### UN JUGE D'INSTRUCTION BELGE ECRASE UN PASSANT A BAISIEUX

On nous signale en dernière heure, qu'un accident mortel s'est produit près de la frontière Belge.

Un juge d'instruction Belge étant en auto a heurté un passant qui semblait, paraît-il, en état d'ébriété.

Le piéton a été tué. La gendarmerie de Baisieux enquête sur cette affaire.


Rasoir de Sûreté "KIRBY, BEARD & Cie"
Spécial pour Barbes dures
BREVETÉ S.G.D.G.

En écrin maroquin de luxe 45 fr.
Lames "Kirby, Beard & Cie" Spéciales pour Barbes dures
Boîte de 10 lames. 15 fr.
L'étui de 5 lames 7 fr. 50
Échantillon franco 1 fr. 50
En vente partout et chez
KIRBY, BEARD & Cie
5, RUE AUBER, PARIS
NOTICE N° 170 FRANCO
Vente en Gros : 75, Bd. Sébastopol, Paris



MEUBLES

Pour liquider une partie de notre stock, nous vendrons pendant quelque temps seulement aux particuliers au prix de notre tarif de gros :

CHAMBRE à COUCHER chêne massif, avec armoire, 3 portes, glace ovale, biseautée, 1m40 de large, démontable ..... 1600 fr.

CHAMBRE à COUCHER chêne massif palmé, avec armoire 3 portes, glace ovale biseautée, 1m50 de large, démontable ..... 2100 fr.

SALLE à MANGER chêne massif, avec buffet 3 portes,table 3 allonges, 6 chaises cannées 1310 fr.

Etc., etc...

Vastes salles d'Exposition

Chaises chêne, chaises bois courbés, Grand choix de buffets 4 portes, à rideaux, depuis ..... 295 fr.

bureaux.

Garde-robes chêne démontables, 585 fr.

PAS D'ÉTALAGE

Entrée par la grand'porte du

59, rue de la Fosse-aux-Chênes

ROUBAIX

MEUBLES ET SIÈGES EN GROS


# Tourcoing

BUREAUX : Place de l'Hôtel-de-Ville (Téléphone 9-85)
DEPOT DE VENTE : 50, Rue Motte (En face du Conditionnement)

## Le grand cortège industriel des "Amis de Tourcoing"

Les « Amis de Tourcoing », la Chambre de Commerce, la Société Commerciale et Industrielle, ainsi que le Consortium de l'Industrie Textile de Roubaix-Tourcoing, ont organisé, hier, un cortège composé de chars, représentant l'industrie de nos grands centres textiles du Nord de la France.

Tous les chars et sociétés se sont réunis, place de la Gare-des-Francs, où le départ fut donné à 15 h. 30, dans l'ordre ci-dessous :

1. Un détachement de gendarmes à cheval; 2. la Clique Catholique Saint-Christophe ; 3. l'Harmonie du « Beanc-Seau ; le char de la Brasserie avec « Gambrinus » sur sa tonne ; char « la Savonnerie » ; char « l'Electricité » ; les machines électriques, les transports de force, l'emploi des appareils ménagers ; char « l'Alimentation lactée » ; char de « la Machine à coudre » ; la Fanfare de « Croix-Rouge ; char de la fabrication de la Confiserie ; char de la Peinture et du Carrelage ; char de la Musique ; char de la Brasserie ; ancienne et moderne ; l'Harmonie du Brun-Pain ; char de l'Industrie du Fer ; char représentant la fabrication des Cuirs et des Courroies ; char du Peignage moderne de la Laine ; char de la Laine filée ; char « la Fileuse » ; Le Peignage ;

La Fanfare « Les Intimes » ; char d'un siècle de labeur dans l'industrie du fil ; La Filature, trois époques : la Quenouille ; le Rouet et le Métier à filer ; char de la filature du Coton ; la Culture du Coton : expédition, travail de la matière ; le char des Etudiants et Acheteurs de laine en Amérique ; La Voix du pays ; char de la Teinture et des Apprêts; char des Etablissements François Masurel, les différentes manutentions de la laine filée ; L'exportation des tissus, allégorie du char : l'Aube, l'Apothéose, le Crépuscule (les trois âges de la vie).

L'Harmonie « La Fraternelle » ; char des différentes marques de lainé fantaisie ; char de la Bonneterie ; les Sports ; char du Tapis et de tissus d'ameublement.

La Fanfare Cycliste de la Marlière.

Ce cortège était suivi d'un groupe de vétérans du travail en voiture, du char du Syndicat d'Initiative « Les Amis de Tourcoing » et de gendarmes à cheval.

Il a parcouru l'itinéraire ci-après : rues de Paris, de l'Abattoir, Nationale, Delobel, de Gand, Auber, de la Prairie, boulevard de l'Egalité, rues d'Avesnes, Marengo, du Beau-Laurier, de Guisnes, Winoc-Choqueel, place Miss-Cavell, rue Alexandre Ribot ; place V.-Hassebroucq, rues Nationale, Saint-Jacques, Grande-Place, place de la République, place Charles-Roussel, où il a été passé en revue par les membres du Comité du S. I. les « Amis de Tourcoing » de la Chambre de Commerce, de la Société Industrielle et Commerciale et du Consortium de l'Industrie Textile de Roubaix-Tourcoing, placés sur le perron de la Chambre de Commerce.

Après avoir parcouru la rue Carnot, la dislocation a eu lieu place Sébastopol, face au Conditionnement.

Une fête de nuit a clôturé la journée. A 22 heures, sur la place Charles-Roussel, eut lieu la « fête de l'Electricité », par le Syndicat des Installateurs Electriques : lancement de confetti lumineux ; illuminations féeriques et embrasement du char de l'Electricité.

Cette journée de fête de bon goût a attiré dans notre ville un grand nombre de visiteurs, venus de toute la région, et a obtenu un vif succès.


## HYGIÈNE DE LA FEMME
## SOINS INTIMES

Toutes douleurs, inflammations, pertes blanches, hémorragies des époques. Retour d'âge. Vapeurs : Soulagement garanti par les plantes ou l'argent remboursé ; 14 ans de pratique et succès. Mme BONTE, sage-femme, herboriste, 315, rue du Blanc-Seau, à TOURCOING.


### CAPTURE DE DEUX FRAUDEURS

Dans la nuit de samedi à dimanche, les agents Voreux et Leblanc, en patrouille dans le quartier du Pont-de-Neuville, ont eu, vers deux heures du matin, leur attention attirée par des coups de feu qui venaient d'être tirés dans la direction du cimetière principal. Ils se sont mis en embuscade et ne tardèrent pas à voir arrivar devant eux, deux individus se sauvant à toutes jambes. Ils se sont mis en devoir de les poursuivre et ont été assez heureux de les arrêter. Comme il s'agissait de deux fraudeurs porteurs de chacun un ballot de tabac de provenance étrangère, attaqués en plaine et poursuivis par des douaniers, ils ont été remis entre les mains de ces derniers.

### TRAMWAY CONTRE AUTO

Samedi, à 21 h. 30, une collision s'est produite rue de la Croix-Rouge, entre le tramway M 41 l'auto de M. Dorchy Edouard, 27, rue du Tilleul, à Tourcoing, que pilotait le chauffeur Vantroyen Arthur, demeurant à Tourcoing, 3, place de la République. Du choc, l'auto a été projetée contre la maison portant le numéro 179 de la rue de la Croix-Rouge dont le soubassement a été défoncé. L'auto a été endommagée, les vitres brisées.

Mme Ventroyen qui accompagnait son mari, a été légèrement blessée par des éclats de verre. La police enquête.

### LES FÊTES DU CINQUANTENAIRE DE LA CHORALE « LA MUSE DES TRAVAILLEURS» DU BLANC-SEAU

Ouvertes samedi soir, les fêtes du cinquantenaire de la chorale « La Muse des Travailleurs » du Blanc-Seau se sont continuées dimanche.

Des concerts ont été donnés : à 11 heures, par l'Harmonie des Accordéonistes Roubaisiens, et à 19 h. 30, par la Société Nationale Cercle Orphéonique « Les XL ».

A l'issue de chacun de ces concerts qui ont été très applaudis, un vin d'honneur a été offert au Groupe Municipal où la réception eut lieu.

Les fêtes seront poursuivis aujourd'hui lundi, jeudi et samedi, pour se clôturer dimanche par un chain et bière.

### CONDITION PUBLIQUE DES MATIERES TEXTILES

Les entrées du 11 au 16 juin ont été, en kilogrammes pour : laine peignée, 583.892 ; laine filée, 234.945 ; blousses et déchets, 269.710 ; coton, 65.969 ; nombre de lots : 1.140 ; Tolaux quotidiens : 1.174.436 ; conditionnements : 2.707; triages : 527 ; dégraissages : 20.

### ETAT CIVIL

*Naissances.* — Gérard Courdent, rue de la Malcense, 75. — Jean Decock, rue du Cymbale, 85. — Micheline Cappelaere, rue de Mouvaux, c. Dubar, 6. — Huguette Leconte, rue du Maréchal-Brune, 56.

*Décès.* — Jacques Vermote, 1 an, rue Verte, 2.

## HALLUIN

ACCIDENTS DU TRAVAIL. — Etablissements Vandewynckèle Père et fils, Constant Deman, 61 ans, effort dans la région sacro-fementale gauche, 10 jours.

— Au Lisage d'Halluin, rue du Moulin, Théodore Boone, 50 ans, en tirant des cordes, a ressenti des douleurs à l'épaule droite, jours.

— Etablissements Albert Glorieux, Jules Broutin, 68 ans, blessure par glissade dans l'usine, 10 jours.

— Etablissements Lorthiois Leurent, Adrienne Vanhaist, 24 ans, contusion articulaire de l'auriculaire gauche, 10 jours.

UNE FOIRE AUX PLAISIRS. — Le Comité des Fêtes de la Maison des Syndicats a fixé aux samedi et dimanche 14 et 15 juillet prochains, la Foire aux Plaisirs dont on se rappelle le grand succès obtenu l'année dernière. Les attractions dont le programme des plus variés a été établi, auront lieu dans le Parc et les divers locaux aménagés pour la circonstance au 64, rue des Ecoles. Les familles adhérentes aux diverses organisations ouvrières, ainsi que toutes les personnes qui portent intérêts aux œuvres sociales sont invitées à y assister en grand nombre.

VERIFICATION DES POIDS ET MESURES. — M. le Vérificateur des Poids et Mesures opèrera à la Mairie du 19 au 22 juin, de 8 h. 30 à 17 h. 30.


Questionnez autour de vous : tout le monde vous dira qu'elle fait plus de profit.
l'Huile des Bénédictins


## BONDUES

TOURNEE DU PERCEPTEUR. — M. le Percepteur se tiendra à la disposition du public, à la Mairie, mardi 19 juin, de 9 à 11 heures.

BUREAUX DE LA MAIRIE. — A l'occasion de la ducasse, les bureaux de la Mairie seront fermés aujourd'hui lundi 18 juin.

NOURRISSONS. — Jeudi 21 juin, à 14 h. 30, aura lieu la consultation des nourrissons.

ETAT-CIVIL. — *Naissance.* — Desrumaux André, au Cabu.

*Publication.* — Ghesquière Louis et Druelle Anne-Marie.

## LINSELLES

Les actionnaires et sociétaires de la COOPERATIVE DE LINSELLES sont informés que la ristourne et les intérêts leur seront payés aux jours et heures ci-après : Mardi 19 ; mercredi 20 jeudi 21 juin, de 14 heures à 18 h. 30; ils sont priés de se munir de leur carnet d'achat.


Pour les Vacances

Bientôt vous ferez vos malles et déjà vous songez à l'inventaire de votre trousseau. N'oubliez pas d'emporter un de ces ravissants dessous de flanelle que nos belles sportives ont mis fort en vogue. Ce n'est point un simple caprice de la mode : la flanelle légère, souple, moelleuse, vous protégera contre la transpiration, les refroidissements et laissera à votre linge sa svellesse harmonieuse.


## Jeux & Éducation Physique

*PRÉPARATION MILITAIRE*

### A WASQUEHAL

Mardi 19 juin, à 19 h. 30, cours de préparation militaire au Stade municipal et à la salle de gymnastique rue Ferrer, sous la direction de M. Marcel Lelebvre, moniteur, pour les jeunes gens des classes 1928 et suivantes.

*GYMNASTIQUE*

### A ROUBAIX

UN SUCCÈS DE L'« ANCIENNE » DE ROUBAIX. — Nous apprenons que M. Emile Cagnon, directeur-adjoint de « L'Ancienne de Roubaix », élève du maître M. Paul Boucher, vient de passer avec succès ses examens au diplôme de l'Enseignement de la gymnastique degré élémentaire à Rouen le 14 juin 1928.

Nous adressons à M. Emile Cagnon ainsi qu'à son professeur nos félicitations.

*LES COQS*

### A BONDUES

Lundi 18 juin 1928, chez M. Gustave Surmont, à de 7 pour 5.000 francs. Les anciens du Gallodrome, le Pont des Arts, Warcoing, La Funquée Réunis contre Masurel de Roubaix, Doual et Chocolat de Lille : au parc à 5 heures.

## COLOMBOPHILIE

ENTENTE COLOMBOPHILE DE LYS. — Dimanche 24 juin, concours sur Rambouillet, 400 francs de prix d'honneur : mise en paniers chez Bourg, à la Gare, le vendredi, de 17 à 20 h.

CONCOURS DE BIENFAISANCE. — Le lundi 30 juillet (fête des fabricants) aura lieu à Leers un grand concours au profit de deux vieillards qui célébreront leurs noces d'or. Ce concours sera doté de 500 fr. de prix d'honneur, une poule d'honneur de 500 fr. en 20 prix de 25 fr sera jouée par mise spéciale à un franc, de plus de nombreux prix d'excellence seront joués gratuitement entre les amateurs jouant la poule d'honneur.

— Le concours au profit des mutilés aura lieu le 15 août, chez M. Ducoulombier, place de l'Eglise